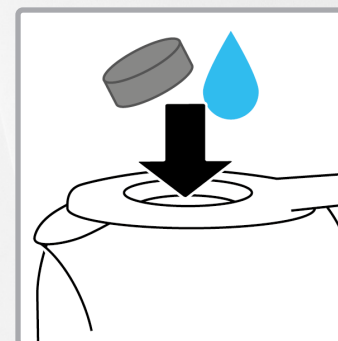




A vízkőlerakódások rontják az ízt és a fűtőtéljesítményt. Rendszeresen végezzen vízkőmentesítést, hogy a készülék hosszú ideig hatékonyan működjön. Vízkőmentesítés: 9. oldal



Töltse fel a „Min” és a „Max” jelölés között. Így forralja fel a vizet biztonságosan és megbízhatóan. 8. oldal

Art. 6470.3812

Art. 6470.1145

Art. 6470.2612

Üdvözljük



Kérjük, olvassa el figyelmesen a használati utasításban szereplő összes információt. A használati utasítást gondosan őrizze meg, és adja át a következő felhasználóknak. A készüléket csak a rendeltetésszerűen, a használati utasításnak megfelelően szabad használni. Vegye figyelembe a biztonsági utasításokat. A készüléket leginkább FI-biztosítékkal (max. 30 mA) működtesse.



A biztonságra és az elektromágneses összeférhetőségre vonatkozó európai irányelvekkel összhangban. Fenntartjuk a formatervezés, a felszereltség és a műszaki adatok változtatásának, valamint az esetleges tévedések jogát.



Pótalkatrész-bolt és kiegészítők

<https://www.trisaelectronics.ch/en/zubehoer/>

Tartalomjegyzék

Biztonsági utasítások	4
-----------------------	---

Műszaki adatok	5
----------------	---

A készülék áttekintése	6
------------------------	---

Az első használat előtt	7
-------------------------	---

A víz forralása	8
-----------------	---

Tisztítás	9
-----------	---

Vízkőmentesítés	9
-----------------	---

Probléma és okok	10
------------------	----

Felhasználói információk	11
--------------------------	----

Biztonsági utasítások

- Olvassa el az összes biztonsági utasítást, tartsa be a használati utasítást, őrizze meg és adja át a következő felhasználónak.
- 8 év feletti gyermekek és fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességeikben korlátozott, tapasztalatlan és ismeretekkel nem rendelkező személyek csak akkor használhatják a készüléket, ha biztonságukért felelős személy felügyeli őket, vagy ha megtanították nekik a készülék biztonságos használatát, és megértették a vele járó veszélyeket. A tisztítási és karbantartási munkákat gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.
- Nem háztartási hulladék. A készüléket a helyi előírásoknak megfelelően kell ártalmatlanítani.
- Ha a készüléket nem rendeltetésszerűen használják, helytelenül kezelik vagy nem szakszerűen javítják, a keletkező károkért nem vállalunk felelősséget. Ebben az esetben a jótállási igény érvényét veszti.
- Minden használat előtt ellenőrizze a készüléket, a hálózati kábelt és a hosszabbító kábelt, hogy nincs-e rajtuk sérülés. Soha ne használjon sérült készüléket (beleértve a hálózati kábelt) – javíttassa meg vagy cseréltesse ki a gyártóval, annak szervizével vagy képzett szakemberekkel. Soha ne nyissa ki a készüléket – sérülésveszély!
- Ne dugja ujjait vagy tárgyakat a készülék nyílásaiba. Ne takarja le a készülék nyílásait.
- Kerülje a készülék használatát gyúlékony gőzök közelében.
- A gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A készüléket és a hálózati kábelt tartsa távol a gyermekektől. A készüléket működés közben soha ne hagyja felügyelet nélkül. A csomagolóanyagok (pl. fóliatasakok) nem kerülhetnek gyermekek kezébe.
- Hálózati csatlakozás: A feszültségnek meg kell felelnie a készülék típustábláján feltüntetett adatoknak.

- Soha ne hordozza/húzza a készüléket a hálózati kábelben. Ne hajtja meg, ne szorítsa be és ne húzza éles élek felett a hálózati kábelt. A kábel törése rövidzárlatot okozhat!



Soha ne használja víz közelében (kád, mosdó stb.). Ne tegye ki esőnek/nedvességnek. A készüléket csak száraz kézzel használja! Ha a készülék vízbe esik, a következő használat előtt szakemberrel ellenőriztesse.

- A készüléket/csatlakozó kábelt soha ne helyezze/tegye forró felületekre (főzőlap) és ne hozza nyílt tűz közelébe. Ne tegye ki a készüléket erős hőnek (fűtőforrások, fűtőtestek, napfény). Égő készülékeket csak tűzoltó takaróval oltson el.



I. védelmi osztály — földelővezetékekkel: Ez a készülék az I. védelmi osztálynak felel meg. Földelővezetékekkel ellátott (földelt) aljzathoz kell csatlakoztatni.

- Soha ne húzza ki a dugót a hálózati kábelben / nedves kézzel. Húzza ki a hálózati dugót, ha a használat során zavarok lépnek fel, feltöltés, tisztítás, áthelyezés előtt vagy használat után. A dugónak mindig elérhetőnek kell lennie.
- Kapcsolja ki a nem használt/felügyelet nélküli készülékeket, és húzza ki a hálózati csatlakozót. Ne tekerje a hálózati kábelt a készülék köré.
- A készüléket csak sík, stabil, száraz alátételre helyezze. Soha ne rögzítse a falhoz/mennyezethez.
- A készülék háztartási, azaz nem ipari célra készült.
- A készüléket ne működtesse / csatlakoztassa időzítővel vagy távirányítóval.
- Biztonsági okokból ne használjon olyan kiegészítőket, amelyeket a gyártó nem ajánl/nem forgalmaz.
- FIGYELMEZTETÉS: Ne nyissa ki a fedelet, miközben a víz forr!
- FIGYELEM: A fedelet úgy helyezze fel, hogy a gőz a fogantyútól elfele áramoljon.

- FIGYELMEZTETÉS: A használat során tilos kinyitni a töltőnyílást.
- FIGYELEM: A készüléket kapcsolja ki, mielőtt leveszi a tartóról.

- Csak a maximális töltési szintig töltsen fel. Figyeljen a megfelelő jelölésre, mert ellenkező esetben forró víz folyhat ki vagy fröccsenhet ki.

- Az élelmiszerekkel érintkező felületeket használat után alaposan tisztítsa meg a tisztítási utasításoknak megfelelően.



FIGYELEM: forró felület. Használat után a felület vagy a fűtőelem még forró lehet, mivel maradékhő van jelen.

Műszaki adatok

Cikksz. 6470.3812 | Cikksz. 6470.1145 | Cikksz. 6470.2612

1,5 l	Max. töltési mennyiség	I	Védelmi osztály	220–240 V~ 50–60 Hz	Hálózati csatlakozás
kb. 70 cm	Kábelhossz	23 x 15 x 24 cm	Méretek	kb. 1 kg	Súly

Teljesítményfelvétel

< 1850-2200 W	Bekapcsolt állapotban	< 0,1 W	Kikapcsolt állapotban	-	Kikapcsolt/készenléti üzemmód aktiválása ennyi idő után...
---------------	-----------------------	---------	-----------------------	---	--

A készülék áttekintése

Fedél szűrővel

Cikksz. 9600.5077

Cikksz. 9600.5075

Cikksz. 9600.5076

Kiöntő

Kancsó

Max. vízmennyiség

Fogantyú

Be/ki

Aljzat kábelcsatlakozóval

Kábelfeltekercselő



Pótalkatrész-bolt és kiegészítők

<https://www.trisaelectronics.ch/en/zubehoer/>

Az első használat előtt

1. A készülék és a tartozékok kicsomagolása



Csomagolja ki teljesen a készüléket, távolítsa el a védőfóliákat és a zacskót.

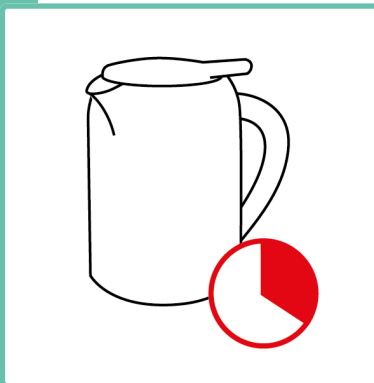
! A csomagolóanyag nem való gyermek kezébe.

2. A készülék tisztítása



A készüléket és a tartozékokat nedves ronggyal törölje le. Töltsön bele vizet és tisztítóecetet a belső rész tisztításához.

3. Hagyja hatni a víz-ecet oldatot



Hagyja hatni kb. 20 percig, majd öntse ki az oldatot.

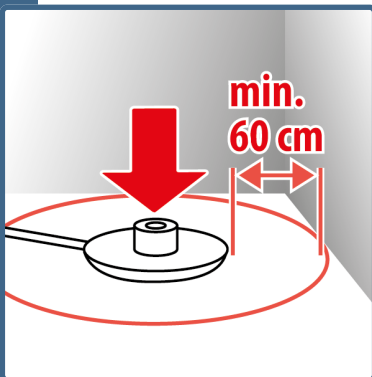
4. A kancsó öblítése



Öblítés 2x: töltsse fel friss vízzel (a MAX jelzésig), forralja fel, majd ürítse ki

A víz forralása

1. Helyezze el stabilan az aljzatot



! A készüléket ne helyezze felső szekrény vagy páraelszívó alá. Tartsa be a környező falaktól és tárgyaktól való minimális távolságot.

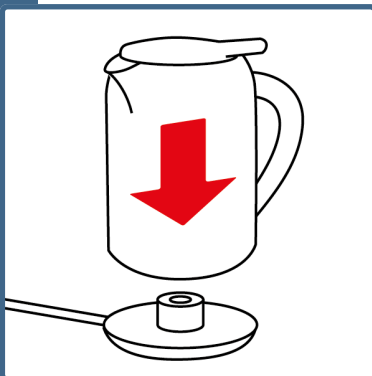
2. A víz betöltése



! Ne töltse túl a készüléket – veszélyt jelent a kifröccsenő, forró víz! Ügyeljen a **MAX** és **MIN** jelölésekre a készüléken!

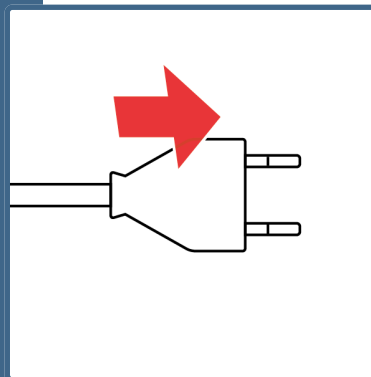
! Csak tiszta vizet melegítsen fel. Teafiltert, adalékanyagot vagy egyéb folyadékokat tilos a kancsóba helyezni – megrongálódás és sérülés veszélye áll fenn.

3. Helyezze a kancsót az aljzatra



i Az aljzaton álló kancsó igény szerint beállítható/elforgatható.

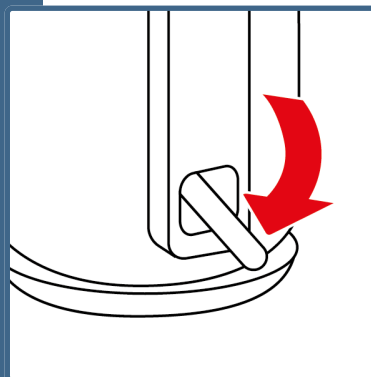
4. A készülék csatlakoztatása



Dugja be a hálózati csatlakozót egy megfelelően felszerelt konnektorba.

! A konnektornak a 220–240 V~, 50–60 Hz hálózati szabványnak kell megfelelnie.

5. Bekapcsolás, a víz forralása



! Égési veszély: A készülék felmelegszik, és forralás közben forró gőz távozik belőle. Ne irányítsa testrészekre, bútorokra stb.

! Főzés közben / kiöntéskor ne nyissa ki a fedelet – forrázásveszély!

i A készülék kikapcsol, amint a víz felforr. A folyamat kézzel való leállításához kapcsolja át a be-/kikapcsoló gombot.

6. A kancsó kivétele, a víz betöltése

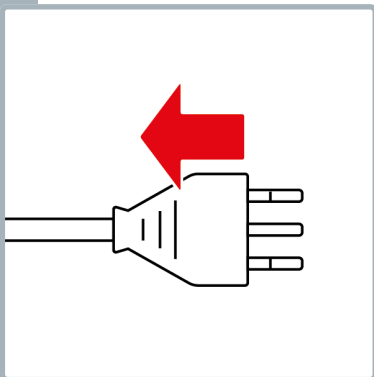


Vegye ki a forró vízzel teli kancsót, és töltse ki a vizet.

! A készüléket kizárólag a fogantyúnál fogja meg – égési sérülés veszélye!

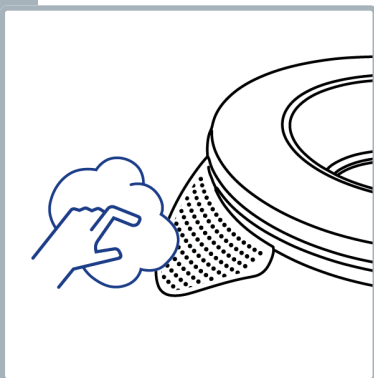
Tisztítás

1. A hálózati csatlakozó kihúzása



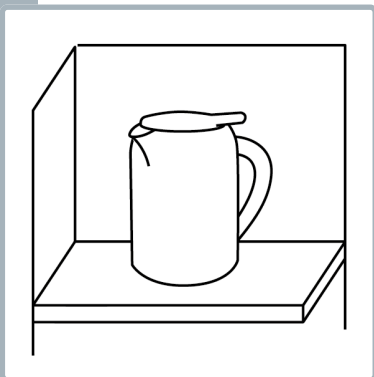
! Soha ne húzza ki a csatlakozóaljzatból a hálózati kábel, úgy, hogy a kábelt fogja / nedves kézzel fogja.

2. A szűrő letörlése



Vegye le a kancsó fedelét, tisztítsa meg a szűrőt egy puha, nedves ronggyal, majd helyezze vissza a fedelet.

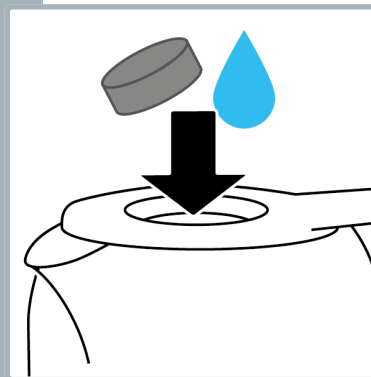
3. A készülék tárolása



A készüléket lehűtve, száraz helyen és gyermekektől távol tárolja.

Vízkőmentesítés

1. Vízkőoldó behelyezése a kancsóba

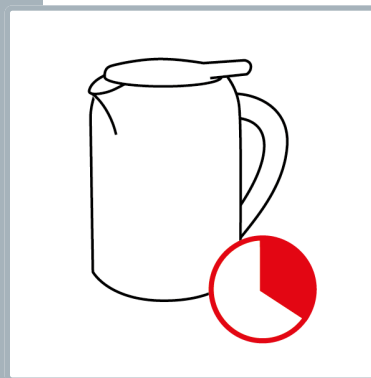


A gyártó utasításainak megfelelően adagolja a vízkőoldót a kancsóba.

! Használjon kereskedelemben kapható vízkőoldót. Kövesse a vízkőoldó gyártójának utasításait. A terméktől függően a vízkőoldót használat előtt fel kell hígítani és/ vagy fel kell oldani.

i Ajánlott TRISA-vízkőoldó tableta:
Cikkszám: 6212.9800

2. Hagyja hatni a vízkőoldót



Hagyja hatni a folyadékot, amíg a vízkő teljesen fel nem oldódik. Ezután ürítse ki a kancsót.

3. A kancsó öblítése



Öblítés többször: tölts meg tiszta vízzel, forralja fel, ürítse ki

Probléma és okok

Probléma/ok	Megoldás
A készülék nem működik	A hálózati csatlakozót megfelelően csatlakoztatta a csatlakozóaljzathoz? A kancsót helyesen helyezte az aljzatra? A csatlakozóaljzat és a biztosíték rendeltetésszerűen működik?
A készülék idő előtt kikapcsol	A kancsó túl kevés vagy túl sok folyadékot tartalmaz? A készülék lehűlt, majd újra lett indítva?
A víz nem forr / Gyenge fűtőteljesítmény	Rendszeresen elvégezte a készülék vízkőmentesítését? Teljesen fel van helyezve a fedél?
A víz íze/szaga szokatlan	Rendszeresen elvégezte a készülék vízkőmentesítését? Felforralt két alkalommal a készülékben az első használat előtt tiszta vizet?
A vízforraló csöpög / folyik	Túl van töltve a kancsó? Figyelembe vette a MAX-jelölést! A szűrő/kiöntő vízkőmentes és sértetlen?
LED, az automatikus kikapcsolás nem működik, vagy a készülék füstszagot áraszt	Azonnal húzza ki a készüléket a konnektorból, és ne üzemeltesse tovább! Vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal.

Felhasználói információk



Ezen eszközre 5 év garanciát vállalunk a vásárlás napjától számítva. A garancia az eszköz anyag- vagy gyártási hibáinak javítását vagy cseréjét fedezi. Új készülékre való cserére vagy a vásárlási ár visszatérítésére nincs lehetőség. A garancia nem terjed ki a normál kopásra, ipari használatra, az eredeti állapot megváltoztatására, tisztítási munkákra, a vásárló vagy harmadik személyek által okozott nem megfelelő kezelésre vagy sérülésre, külső körülményekből eredő vagy az akkumulátorok által okozott károkra. A garancia feltétele, hogy a hibás készüléket a vásárló költségére beküldjék az értékesítési hely által keltezett és aláírt garanciakártyával vagy a vásárlási bizonylattal együtt.



Hulladékkezelés/környezetvédelem

Ezt a készüléket soha ne dobja a háztartási hulladékba, hanem a helyi előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa. Kizárólag a település hivatalos gyűjtőhelyeit vegye igénybe. Az ellenőrizetlenül ártalmatlanított készülékekből káros anyagok szivároghatnak ki, amelyek megmérgezhetik az élelmiszerláncot, a növény- és állatvilágot. Az értékesítési hely köteles visszavenni a régi készülékeket. A leselejtezett készülékeket azonnal tegye használhatatlanná. Húzza ki a hálózati csatlakozót és vágja el a hálózati kábelt.

Forgalmazás

CH Trisa Electronics AG
Kantonsstrasse 121
CH-6234 Triengen
info@trisaelectronics.ch
+41 41 933 00 30

DE Ernst Lorch KG
Bildstockstraße 9
D-72458 Albstadt
HG@lorch-gruppe.com
+49 (7431) 124 200

AT SCD Handels GmbH
Unterhaus 33
A-2851 Krumbach
service@trisaelectronics.at
+43 (2647) 4304070

BG Trisa GmbH
43A, Gorski Patnik utca
BG- 1421 Szófia

